

اثر عصاره گیاه شیرمال (Euphorbia Helioscopia) بر روی درد حاد و مزمن در موش سوری

منوچهر شیرانی (MSc)^۱، زهرا علی بابایی (MSc)^۲، سلیمان خیری (PhD)^۳، هدایت الله شیرزاد (PhD)^۳، فاطمه تاجی (MSc)^{۳*}

اعظم عسگری (MSc)^{۳*}، محمود رفیعیان (PhD)^{۳*}

- ۱- معاونت بهداشتی دانشگاه علوم پزشکی شیراز
- ۲- گروه فیزیولوژی جانوری دانشگاه پیام نور اصفهان
- ۳- مرکز تحقیقات گیاهان دارویی دانشگاه علوم پزشکی شهرکرد

دریافت: ۸۹/۶/۱۴، اصلاح: ۸۹/۷/۱۷، پذیرش: ۸۹/۹/۱۷

خلاصه

سابقه و هدف: داروهای مسکن اکثراً عوارض زیادی دارند و نیاز به داروهای جایگزین با عوارض کمتر احساس می‌شود. شیرمال گیاهی است که مردم استان چهارمحال و بختیاری آنرا به اشکال مختلف برای تسکین درد مورد استفاده قرار می‌دهند و در این تحقیق اثر عصاره الکلی اندام هوایی آن بر کاهش میزان درد حاد و مزمن مورد مطالعه قرار گرفته است.

مواد و روشها: این مطالعه مداخله‌ای بر روی ۱۰۰ موش نر بالغ نژاد Balb/c با محدوده وزنی 25 ± 3 گرم که به ۱۰ گروه ده تابی تقسیم شدند، انجام گردید. گروه ۱ آب مقدار و هر کدام از موش‌های گروه ۲ تا ۷ به ترتیب 0.05 ، 0.1 ، 0.2 ، 0.4 ، 0.8 و 1 میلی گرم در هر موش از عصاره را دریافت کردند. گروه ۸، 6 میلی گرم بر کیلو گرم ابیوبروفن، گروه ۹ یک میلی گرم بر کیلو گرم نالوکسان و گروه ۱۰ نالوکسان و عصاره را تواماً دریافت کردند. مدت زمان واکنش (ثانیه) موش‌ها تا 30 دقیقه پس از دریافت 20 میکرولیتر فرمالین $1/5$ % در گروه‌های دریافت کننده عصاره با نتایج گروه شاهد مقایسه شد. عصاره گیری با استفاده از اتانول 96 % به طریق ماسرسایون انجام و توسط نقطیر در خلاء تغليظ شد. عصاره غلیظ شده در آب م قطر حل و دوز‌های مختلف عصاره تهیه شد.

یافته‌ها: در 5 دقیقه اول (مرحله درد حاد) بین گروه کنترل و گروه عصاره 8 میلی گرم در هر موش و در 25 دقیقه دوم (مرحله درد مزمن) بین گروه کنترل و گروه عصاره‌های $1/1$ و 8 میلی گرم در هر موش اختلاف معنی دار مشاهده شد ($p < 0.05$). نالوکسان قادر به برگشت دادن اثر ضد درد عصاره نبود.

نتیجه گیری: نتایج نشان داد که عصاره شیرمال دارای اثر مسکنی است که این اثر از طریق سیستم‌های غیر ابیوبئیدی اعمال می‌شود.

واژه‌های کلیدی: درد، گیاهان داروئی، موش سوری، گیاه شیرمال.

مقدمه

علفهای یک ساله با دوره زندگی کوتاه و گیاهان چند ساله و پایا تقسیم می‌شوند (۱). برخی خواص بیولوژیک و خصوصاً درمانی گونه‌هایی از جنس افوربیا مورد مطالعه قرار گرفته است. از آن جمله خاصیت ضد لیشمانيایی عصاره گیاه شیرمال (Euphorbia myrsinites) و خاصیت ضد دردی برخی دی تربنؤیدهای استخراج شده از Euphorbia decipiens می‌باشد (۱). در مطالعه‌ای که بر روی گیاه شیرمال در چین انجام شد، بالغ بر 24 نوع دی تربنؤید از عصاره گیاه

اخیراً خواص ضد درد برخی از گیاهان مورد توجه قرار گرفته است. از جمله این گیاهان گونه‌های گیاهی جنس افوربیا می‌باشند، که خانواده آن شامل 300 جنس و متجاذر از 800 گونه است. در غالب نواحی کره زمین بجز مناطق قطبی و قله کوههای مرتفع، این خانواده از گیاهان پراکنده اند. جنس افوربیا شامل گیاهان یک پایه، دارای گل‌های نر یک پرچمی با میله زانودار، گل‌های ماده با تخدمان سه برچه ای، گل آذین سپاتیوم و میوه کپسول سه قاب است و به دو دسته

■ این مقاله حاصل طرح تحقیقاتی به شماره ۷۱۴ دانشگاه علوم پزشکی شهرکرد می‌باشد.
* مسئول مقاله:

آدرس: شهرکرد، مرکز تحقیقات گیاهان دارویی دانشگاه علوم پزشکی شهرکرد، تلفن: ۰۳۸۱-۳۳۴۶۶۹۲

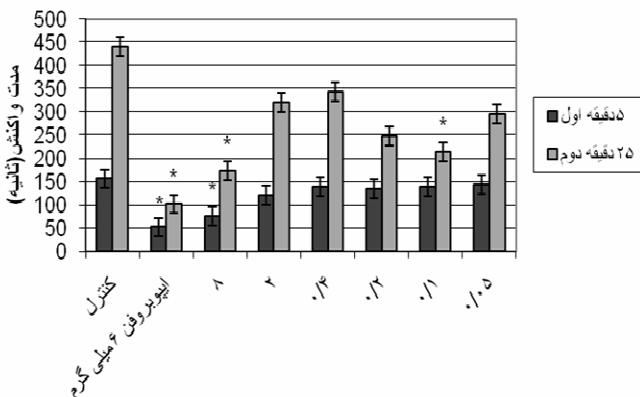
مقطور و هر کدام از موش های گروه ۲ تا ۷ به ترتیب ۰/۰۵، ۰/۱، ۰/۲، ۰/۴ و ۰/۵ میلی گرم در هر موش از عصاره را دریافت کردند.

گروه ۸، ایپوپروفن دریافت کرد (ایپوپروفن از شرکت شیمی داروئی امین تهیه شد، در نرمال سالین حل گردید و با دوز ۶ میلی گرم به ازای هر کیلوگرم وزن، به صورت داخل صفاقی تزریق شد) (۸). گروه ۹ نالوکسان را با دوز ۱ میلی گرم به ازای هر کیلوگرم وزن و گروه ۱۰ عصاره و نالوکسان را بصورت تزریق زیر جلدی (SC) دریافت کردند (۹). از ایپوپروفن با دوز ذکر شده به عنوان کنترل مثبت (داروی ضد درد، از دسته ضد التهاب های غیراستروئیدی) استفاده شد. پانزده دقیقه بعد از تزریق ایپوپروفن یا عصاره به میزان ۰/۲۵ میلی لیتر به صورت داخل صفاقی، مقدار ۲۰ میکرولیتر از محلول فرمالین ۱/۵ (به صورت زیر جلدی) تزریق و بلافصله مدت زمان واکنش موشها نسبت به درد به مدت ۳۰ دقیقه شمارش شد (۹).

درد حاصل از تزریق فرمالین در ۵ دقیقه اول درد حد و در ۲۵ دقیقه پس از تزریق فرمالین، درد مزمن نامیده شد (۹). نتایج با استفاده از آزمونهای آماری کروکسکال والیس و تجزیه و تحلیل T-Test معنی دار $p < 0.05$ (نمودار شماره ۱) تلقی شد.

یافته ها

عصاره شیرمال پانزده دقیقه قبل از فرمالین تزریق و باعث مهار درد در موش سوری شد. در ۵ دقیقه اول (مرحله درد حد) بین گروه کنترل و گروه عصاره میلی گرم در هر موش اختلاف معنی داری مشاهده شد ($p < 0.05$). در ۲۵ دقیقه دوم (مرحله درد مزمن) نیز بین گروه کنترل و گروه عصاره های ۰/۱ و ۸ میلی گرم در هر موش اختلاف معنی دار بود ($p < 0.05$). ایپوپروفن به عنوان کنترل مثبت با دوز ۶ میلی گرم بر کیلوگرم که به صورت داخل صفاقی تزریق شده بود با گروه کنترل اختلاف معنی داری داشت ($p < 0.05$) (نمودار شماره ۱).



نمودار ۱. تاثیر غلظت های مختلف عصاره شیرمال به درد ناشی از تزریق فرمالین در موش سوری

* $p < 0.05$: نسبت به گروه کنترل.

نالوکسان به تنها بی نسبت به گروه کنترل اثر ضد دردی از خود نشان نداد و تاثیری روی اثر ضد درد عصاره mg/mouse ۸ نیز نداشت ($p > 0.05$) (نمودار شماره ۲).

مورد مطالعه جدا شد. تعدادی تری ترپنوفئید، فلاونوئید، تانن، استروئید و لیپید نیز جدا شد که «قبلاً» در گونه های دیگر جنس افوريما هم یافت شده بود (۳). وجود فلاونوئید ها و استروئید ها و اثرات ضد دردی برخی از آنها در گونه Euphorbia decipiens نیز گزارش شده است (۴).

خواص گوناگونی نظیر ضد سرفه، ضد آرژی، ضد تومور، ضد آسم، اثر محدود کنندگی بر تیروزیتاز قارچ برای گیاه شیرمال (Euphorbia decipiens) گزارش شده ولی تاکنون خواص ضد دردی عصاره شیرمال مورد مطالعه قرار نگرفته است (۵-۷).

با نگاهی به مصرف انبوه داروهای مسکن در جوامع کتونی و عوارض جانبی این داروها در گروههای عادی بیماران و نیز محدودیت های استفاده از آنها در گروه های خاص نظیر زنان باردار، لزوم مطالعه پیرامون داروهای جایگزین گیاهی و صناعی بشدت احساس می شود. لذا این مطالعه به منظور بررسی اثر ضد دردی عصاره شیرمال بر روی موش های سوری نژاد Balb/c با استفاده از روش فرمالین انجام شد.

مواد و روشها

روش عصاره گیری: ابتدا گیاه شیرمال (Euphorbia helioscopia) زیر نظر متخصص گیاه شناسی مرکز تحقیقات گیاهان دارویی دانشگاه علوم پزشکی شهرکرد از منطقه گندمان چهارمحال و بختیاری پس از شناسایی، جمع آوری شد. بعد از خشکاندن بخش هوایی گیاه در سایه و در دمای مناسب و پودر کردن، الكل اتیلیک ۹۶٪ به آن اضافه شد. بدین منظور ۱۰۰۰ گرم گیاه خشک شده پودر و داخل ظرف شیشه ای مناسب ریخته و به آن ۲۰۰ میلی لیتر اتانول ۳/۵٪ اضافه شد تا روی پودر را بیوشاند (به طوری که حدوداً ۳۰۰ میلی لیتر اتانول از سطح پودر حاصل بالاتر بود). پس از ۳ روز عصاره را با استفاده از قیف و کاغذ صافی، فیلتره نموده (این عمل دو مرتبه تکرار شد) و عصاره جمع شده گیاه، به دستگاه تقطیر در خلاء منتقل و در حرارت پائین تغییط شد. عصاره بدست آمده معادل ۱۰/۱ گرم عصاره خشک بود. سپس عصاره در حجم مشخصی از آب مقطور حل شد تا غلظت های مورد نظر از عصاره به دست آید.

بورسی اثر ضد درد عصاره گیاه شیرمال: در این مطالعه تجربی، ۱۰۰ سر موش سوری نر بالغ نژاد Balb/c با محدوده وزنی ۲۵±۳ گرم مورد استفاده قرار گرفت. جهت ایجاد تطابق با محیط جدید، موشهای خریداری شده از مرکز انسیتو پاستور تهران برای یک هفته در محل حیوانخانه دانشگاه علوم پزشکی شهرکرد با رعایت دمای ۲۱-۲۵ درجه سانتی گراد نگهداری شدند.

طی این مدت محدودیتی از نظر آب و غذای استاندارد (پلت) برای حیوانات وجود نداشت. یک هفته بعد، وزن کلیه موشهای اندازه گیری و ثبت شد. در این روش پانزده دقیقه بعد از تزریق عصاره، ۲۰ میکرولیتر از محلول فرمالین ۱/۵ به عنوان عامل ایجاد درد به صورت زیر جلدی (SC) به کف پای راست حیوان تزریق شد و بلافصله پس از تزریق فرمالین به حیوان، پاسخ در برابر درد در محدوده زمانی ۳۰ دقیقه ثبت شد. پاسخ در برابر درد عبارت بود از زمان هایی که صرف لیسیندین، گاز گرفتن و بالا نگه داشتن پای تزریق شده بر حسب ثانیه می شد (۸). موشهای بصورت تصادفی در ده گروه ۱۰ تایی قرار گرفتند. گروه ۱ آب

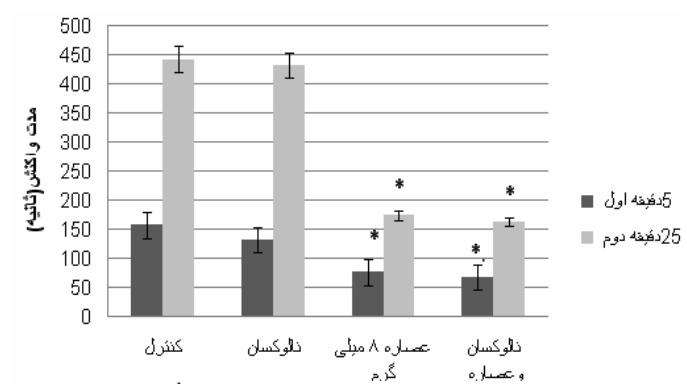
اثر عصاره گیاه شیرمال (Euphorbia helioscopia) بر روی درد حاد؛ منوچهر شیرانی و همکاران

(Cathepsin S) را فعال و باعث آزاد سازی واسطه گرهای التهابی می‌گردد. میانجی‌های التهابی به گیرنده‌های خود در سطح نورون‌ها متصل می‌شوند و در نتیجه همه این موارد درد ایجاد می‌شود (۱۲). فلاونوئید‌های موجود در عصاره گیاهان با مهار سیکلواکسیترنار، لیپوواکسیترنار و فسفولیپاز A در بافت ملتهب شده، به طور مستقیم بر سنتز پروستاگلاندین‌ها اثر می‌گذارند و مانع از تشکیل پروستاگلاندین‌ها می‌شوند (۱۳). فلاونوئید‌ها یکی از مهار کننده‌های آنزیم سنتز کننده نیتریک اکساید نیز به شمار می‌روند و مانع تولید نیتریک اکسید می‌شوند که به دنبال تزریق فرمالین افزایش می‌یابد (۱۰). مطالعات نشان دادند که فلاونوئید‌ها با مهار فعالیت گیرنده‌های N-متیل-D-آسپارتات سبب کاهش کلسیم داخل سلولی می‌شوند و به دنبال آن فعالیت آنزیم سنتز کننده نیتریک اکساید و فسفولیپاز A وابسته به کلسیم کاهش می‌یابد، با کاهش نیتریک اکساید و پروستاگلاندین‌ها اثرات ضد دردی ظاهر می‌شود (۱۲).

با توجه به نتایج این مطالعه عصاره گیاه شیر مال، دارای خواص ضد درد است و ممکن است جایگزین مناسبی برای داروهای شیمیابی ضد درد در بافت ملتهب باشد. به نظر می‌رسد استروئید‌ها و به خصوص فلاونوئید‌های موجود در عصاره این گیاه با مهار فسفولیپاز مانع از تشکیل پروستاگلاندین‌ها شوند. ترکیبات موجود در این گیاه به ویژه فلاونوئید‌های موجود در عصاره با فعل کردن مسیرهای عصبی متعددی سبب کاهش درد و التهاب می‌شوند که نیاز به تحقیقات بیشتری دارد.

تقدیر و تشکر

بدینوسیله از معاونت تحقیقات و فناوری و مرکز تحقیقات گیاهان دارویی و سلولی مولکولی دانشگاه علوم پزشکی شهرکرد و همچنین از کلیه پرسنل این مرکز تقدیر و تشکر می‌گردد.



نمودار ۲. اثر نالوکسان بر اثر ضد درصد عصاره شیرمال به روش فرمالین در موش سوری

* p < 0.05 نسبت به گروه کنترل.

بحث و نتیجه گیری

در این مطالعه عصاره الکلی گیاه شیرمال با مقدار ۸ میلی گرم در هر موش باعث کاهش معنی دار نمره درد در مرحله درد حاد (۵-۰ دقیقه) و در دوزهای ۱/۰ و ۸ میلی گرم در هر موش موجب کاهش معنی دار درد در مقایسه با گروه کنترل، در مرحله درد مزمن (۳۰-۶ دقیقه) شد. در توجیه اثر ضد دردی عصاره با دوز نسبتاً "پایین ۱/۰ میلی گرم در هر موش در مقایسه با دوز بالاتر عصاره یعنی ۰/۴ و ۰/۲ قبلاً نیز نشان داده شد که بعضی از فلاونوئیدها به دلایل ناشناخته ای در غلظت‌های پایین تر دارای خاصیت آنتی اکسیدانی بیشتر و دارای قدرت اثر باخشی بهتری بوده اند (۱۰). به نظر میرسد درد مرحله حاد ناشی از تزریق فرمالین، با تحریک مستقیم گیرنده‌های درد و فعالیت عصبی فیبرهای نوع C در ارتباط باشد (۱۱). در هنگام درد مزمن سلول‌های میکروگلیا آزاد سازی کاتاپسین S

Effect of Euphorbia Helioscopia Extract on Acute and Chronic Pain in Mice

M. Shirani (MSc)¹, Z. Alibabaei (MSc)², S. Kheiri (PhD)³, H. Shirzad (PhD)³, F. Taji (MSc)²,
A. Asgari (MSc)², M. Rafieian (PhD)^{3*}

1. Vice Chancellery for Health, Shiraz University of Medical Sciences, Shiraz, Iran

2. Department of Physiology, Isfahan Payam-Noor University, Isfahan, Iran

3. Medical Plants Research Center, Shahrekord University of Medical Sciences, Shahrekord, Iran

J Babol Univ Med Sci; 13(4); Jul 2011
Received: Jun 27th 2010, Revised: Oct 6th 2010, Accepted: Dec 8th 2010.

ABSTRACT

BACKGROUND AND OBJECTIVE: Most of analgesics have side effects and introducing new drugs is essential. Euphorbia helioscopia is a medicinal plant which is used by people in Chaharmahal Bakhtiari province of Iran as a painkiller. This experiment was performed to study the analgesic effect of an alcoholic extract from the aerial parts of Euphorbia helioscopia by formalin test.

METHODS: In an experimental study 100 Balb/c mice were divided into 10 groups as follows: group 1 received distilled water, group 2 to 7 received 0.05, 0.1, 0.2, 0.4, 2 and 8mg/mouse of alcoholic extract, respectively. Group 8 received 6 mg/kg ibuprofen, group 9, 1 mg/kg naloxone and group 10 received naloxone and extract. The pain-related behavior was counted for a period of 30 min, following injection of 20 microliter of 1.5% formalin. The data obtained in case groups were compared with the ones in control group. The plant was extracted by maceration method using ethanol 96%. The extract was then concentrated and reconstructed in normal saline to produce different desired concentrations.

FINDINGS: In the first 5 minutes (acute period) of the experiment 8mg/mouse of the extract and in the following 25 minutes, 0.1 and 8mg/mouse of the extract reduced pain reaction, compared to control group ($p < 0.05$). Naloxone had no effect on this effect of the extract.

CONCLUSION: Euphorbia helioscopia has antinociceptive activity that is not due to interaction with opioid system.

KEY WORDS: Pain, Medicinal plant, Mouse, *Euphorbia helioscopia*.

*Corresponding Author;

Address: Medical Plants Research Center, Shahrekord University of Medical Sciences, Shahrekord, Iran

Tel: +98 381 3346692

E-mail: rafieian@yahoo.com

References

1. Aynehchi Y. Pharmacognosy and medicinal plants. 1st ed. Tehran: University Press Center 2002; pp: 387-91. [in Persian]
2. Jassbi AR. Chemistry and biological activity of secondary metabolites in Euphorbia in Iran. Phytochemistry 2006; 67(18):1977-84.
3. Tyler E, Brady R, Robbers E. Pharmacognost. 9th ed. Philadelphia: Lea and Febiger 1998; p: 441.
4. Ahmad VU, Hussain H, Bukhari IA, Hussain J, Jassbi AR, Dar A. Antinociceptive diterpene from Euphorbia decipiens. Fitoterapia 2005;76(2):230-2.
5. Zargare A. Medicinal plants. Tehran: University Press Center 1992; pp: 619-23. [in Persian]
6. Zhang W, Guo YW. Chemical studies on the constituents of the Chinese medicinal herb, Euphorbia helioscopia L. Chem Pharm Bull 2006;54(7):1037-9.
7. Samsam-Shariat H. Medicinal plants propagation. 1st ed. Tehran: Mani Publication 1990; pp: 409-10. [in Persian]
8. Ahmadiani AH, Semnanian S, Fereydouni M. Suppression of acute and chronic pain in male rats by alcoholic extract of Sambucus ebulus. Physiol Pharmacol 2000;1(2):123-8. [in Persian]
9. Dubuisson D, Dennis SG. The formalin test: a quantitative study of the analgesic effects of morphine, meperidine and brain stem stimulation in rats and cats. Pain 1977;4(2):161-74.
10. Naderi GhA, Asgari S, Movahedian A, Sabet B, Shirvani H. Anti-oxidant effects of some natural pure flavonoids on susceptibility of LDL to oxidation. J Isfahan Med Sch 2006;22(74-75):57-62. [in Persian]
11. Luongo L, Sajic M, Grist J, Clark AK, Maione S, Malcangio M. Spinal changes associated with mechanical hypersensitivity in a model of Guillain-Barre syndrome. Neurosci Lett 2008;437(2):98-102.
12. Toker G, Kupeli E, Memisoglu M, Yesilada E. Flavonoids with antinociceptive and anti-inflammatory activities from the leaves of *Tilia argentea*. J Ethnopharmacol 2004;95(2-3):393-7.
13. Waez Mahdavi MR. Methods of research on pain. 1st ed. Tehran: Shahed University Publication 1993; p: 41. [in Persian]